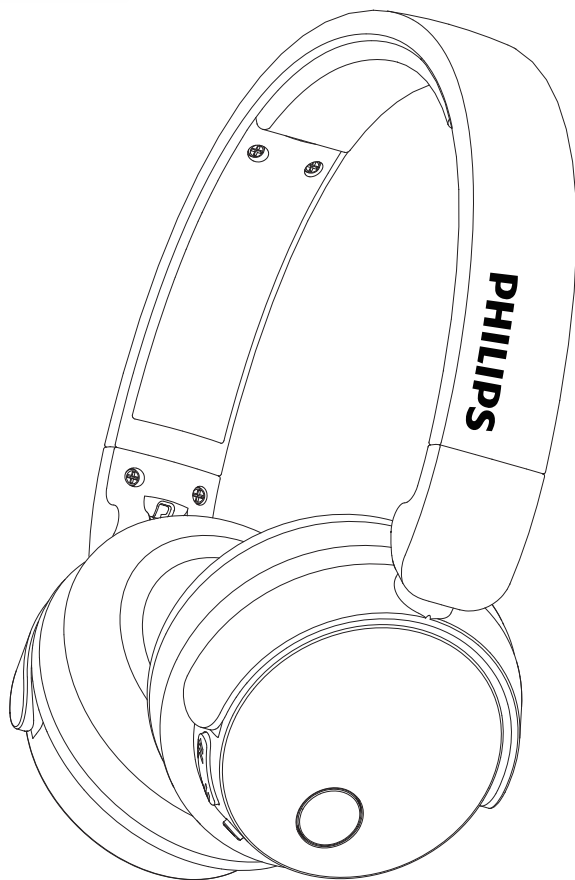


PHILIPS

BASS+

On-ear

TABH305



Uživatelská příručka

Svůj produkt si můžete zaregistrovat a využívat podporu k němu na adrese
www.philips.com/support

Obsah

1	Důležité bezpečnostní pokyny	2
	Bezpečí sluchu	2
	Obecné informace	2
2	Vaše sluchátková sada s rozhraním Bluetooth	3
	Co je v krabici	3
	Ostatní zařízení	3
	Přehled Vaší sluchátkové sady s rozhraním Bluetooth	3
3	Začínáme	4
	Nabijte svá sluchátka	4
	Spárujte sluchátka se svým mobilním telefonem	4
4	Používání sluchátek	5
	Připojte sluchátka k zařízení Bluetooth	5
	Řízení Vašich hovorů a hudby	5
	Jak sluchátka nosit	6
5	Technické údaje	7
6	Upozornění	8
	Upozornění ohledně shody	8
	Prohlášení o shodě	8
	Likvidace Vašeho starého produktu a baterie	9
	Obchodní známky	9
7	Často kladené dotazy	10

1 Důležité bezpečnostní pokyny

Bezpečí sluchu



Nebezpečí

- Aby bylo zamezeno poškození sluchu, omezte dobu používání sluchátek při vysoké hlasitosti a nastavte si hlasitost na bezpečnou úroveň. Čím vyšší bude hlasitost, tím kratší bude doba bezpečného užívání.

Při používání sluchátek neopomeňte dodržet následující směrnice.

- Poslouchejte při přiměřené hlasitosti a po přiměřenou dobu.
- Dávejte si pozor, abyste nezačali postupně zvyšovat hlasitost spolu s postupnou adaptací svého sluchu.
- Nenastavte si hlasitost tak vysoko, abyste neslyšeli, co se odehrává kolem Vás.
- V situacích, které by mohly představovat nebezpečí, musíte dávat pozor nebo dočasně přerušit používání.
- Nadměrný akustický tlak z nitroušních i externích sluchátek může způsobovat ztrátu sluchu.
- Mít při řízení sluchátka na obou uších nedoporučujeme, a v některých oblastech to může být při řízení ilegální.
- Pro vlastní bezpečí zamezte rozptylování hudbou a telefonáty v době, kdy se budete nacházet v dopravním provozu nebo v jiném nebezpečném prostředí.

Obecné informace

Abyste zamezili poškození nebo vadné funkci:

Pozor

- Nevystavujte sluchátka nadměrnému horku
- Neupustěte svá sluchátka na zem.
- Sluchátka nesmí zmoknout ani být zmáčena.
- Nikdy neumožněte ponoření sluchátek do vody.
- Nepoužívejte žádné čisticí prostředky obsahující líh, čpavek, benzen či drhnoucí přísady.
- Pokud bude potřeba výrobek čistit, použijte k čištění jemný hadřík, dle potřeby navlhčený malým množstvím vody nebo zředěným roztokem neagresivního saponátu.
- Vestavěnou baterii nesmíte vystavit nadměrnému horku, jako například slunci, ohni, a pod.
- V případě nesprávně provedené výměny baterie vzniká nebezpečí výbuchu. Baterii vyměňujte jen za baterii stejného nebo ekvivalentního typu.
- Svá sluchátka nikdy nepoužívejte během provozování motorového vozidla, za jízdy na kole, ani při běhu či chůzi v oblastech s hustým dopravním provozem. Je to nebezpečné a na mnoha místech protizákonné.

O provozní a skladovací teplotě a vlhkosti

- Provozní teplota: 0 °C (32 °F) až 40 °C (104 °F)
- Skladovací teplota: -10 °C (14 °F) až 45 °C (113 °F)
- Provozní vlhkost: 8 % - 90 % rel. vlhk. (bez kondenzace)
- Vlhkost při skladování: 5 % - 90 % rel. vlhk. (bez kondenzace)
- Maximální provozní nadmořská výška: 3000 m
- Za podmínek vysoké nebo nízké teploty může být životnost baterie kratší.

2 Vaše sluchátková sada s rozhraním Bluetooth

Blahopřejeme Vám k Vašemu nákupu, a vítajte u Philips! Abyste plně využili všech výhod, které Philips nabízí, zaregistrujte si svůj produkt na adrese www.philips.com/welcome.

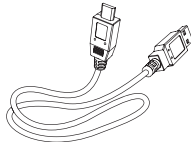
S touto bezdrátovou sluchátkovou sadou Philips můžete:

- pohodlně využívat bezdrátové handsfree hovory;
- využívat a ovládat bezdrátovou hudbu;
- přepínat mezi voláním a hudbou.
- využívat zrušení hluku.

Co je v krabici



Ušní sluchátková sada Philips s rozhraním Bluetooth, TABH305



USB nabíjecí kabel (jen pro nabíjení)

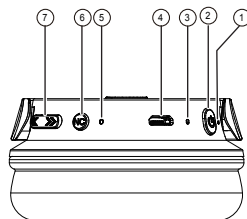
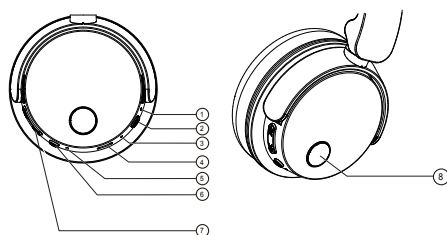


Průvodce pro rychlý začátek

Ostatní zařízení

Mobilní telefon nebo zařízení (např. notebook, PDA, adaptéry Bluetooth, přehrávače MP3, atd.), které podporuje Bluetooth a je kompatibilní se sadou sluchátek (viz 'Technické údaje' na straně 7).

Přehled Vaší sluchátkové sady s rozhraním Bluetooth



- ① Kontrolka LED
- ② (Zapnout/vypnout/párování)
- ③ Mikrofon
- ④ Nabíjecí konektor Micro USB
- ⑤ LED kontrolka aktivního odstraňování šumu (ANC)
- ⑥ Tlačítko zapnutí/vypnutí aktivního odstraňování šumu (ANC)
- ⑦ Tlačítko ovládání hlasitosti/nahrávky
- ⑧ Tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů)

3 Začínáme

Nabijte svá sluchátka



Poznámka

- K zajištění optimální kapacity a životnosti baterie nabíjete baterii předtím, než svá sluchátka poprvé použijete, po dobu jedné a půl hodiny.
- Používejte jen originální nabíjecí kabel USB, aby nedocházelo ke vzniku škod.
- Než budete sluchátka nabíjet, nejprve dokončete svůj hovor, protože připojením sluchátek k nabíjení se sluchátka vypnou.

Připojte dodaný nabíjecí kabel USB k:

- nabíjecímu konektoru Micro-USB na sluchátkách a;
 - nabíječka/USB port počítače
- ↳ LED bude během nabíjení svítit bíle a při plném nabití sluchátek zhasne.



Tip

- Plné nabití obvykle trvá 2 hodiny.

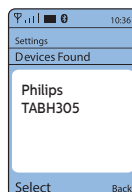
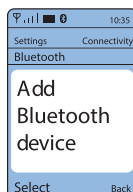
Spárujte sluchátka se svým mobilním telefonem

Než poprvé použijete sluchátka v kombinaci se svým mobilním telefonem, spárujte je s ním. Úspěšným párováním bude založen unikátní šifrovaný odkaz mezi sluchátky a mobilním telefonem. Sada sluchátek uchovává ve své paměti posledních 8 zařízení. Jestliže chcete spárovat více než 8 zařízení, bude první spárované zařízení nahrazeno novým.

- 1 Ujistěte se, zda jsou sluchátka důkladně nabita.
- 2 Chcete-li sluchátka zapnout, stiskněte a podržte na 2 sekundy tlačítko .
- 3 Aktivujte funkci Bluetooth na svém mobilním telefonu.
 - ↳ Pro párování s předchozím zařízením bude zařízení se sluchátky spárováno automaticky. Uslyšíte hlasové oznámení „Zařízení napojeno“.
 - ↳ Při párování nového zařízení vyberte na svém mobilním telefonu Philips TABH305 a zařízení bude spárováno se sluchátky. Uslyšíte hlasové oznámení „Zařízení napojeno“. Podrobné informace najdete v uživatelské příručce ke svému mobilnímu telefonu.

Na následujícím příkladu vidíte, jak sluchátka spárovat s Vaším mobilním telefonem.

- 1 Aktivujte funkci Bluetooth na svém mobilním telefonu a vyberte Philips TABH305.
- 2 Budete-li vyzváni, zadejte heslo ke sluchátkům „0000“ (4 nuly). U mobilních telefonů vybavených rozhraním Bluetooth 3.0 nebo vyšší není potřeba zadávat heslo.



4 Používání sluchátek

Připojte sluchátka k zařízení Bluetooth

- 1 Zapněte svůj mobilní telefon nebo zařízení Bluetooth.
- 2 Chcete-li sluchátka zapnout, stiskněte a podržte na 2 sekundy tlačítko 
 - ↳ Bliká bílá LED.
 - ↳ Pak bliká modrá LED a bude spuštěn hlasový signál „Zařízení připojeno“.
 - ↳ Sluchátka budou automaticky připojena k naposledy připojenému mobilnímu telefonu nebo zařízení Bluetooth. Jestliže ten poslední nebude dostupný, zařízení se pokusí o připojení k zařízení druhému v pořadí naposledy připojených.



Tip

- Jestliže se Váš mobilní telefon nebo jiné zařízení Bluetooth nebude moci automaticky připojit zpět, pokuste se o připojení manuálně opětovným kliknutím na název sluchátek pod příručkou k nastavení Bluetooth na Vašem mobilním telefonu nebo zařízení Bluetooth.
- Chcete-li vyprázdnit seznam párovacích zařízení na svých sluchátkách, stiskněte na dobu delší než 10 s tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů).



Poznámka

- Jestliže se sluchátka nepodaří do 5 minut připojit k žádnému zařízení Bluetooth, budou automaticky vypnuta, aby se šetřilo životnost baterie.

Řízení Vašich hovorů a hudby

Zapnout/vypnout

Úloha	Tlačítko	Použití
Zapnutí sluchátek.	 (Zapnout/vypnout/párování)	Stiskněte a podržte na 2 sekundy.
Vypnutí sluchátek.	 Zapnout/vypnout/párování	Stiskněte a podržte na 5 sekund. ↳ Bílá LED bude zapnutá a plynule zhasne.

Ovládání hudby

Úloha	Tlačítko	Použití
Přehrávání nebo pozastavení hudby.	Tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů)	Stiskněte jednou.
Zvýšení hlasitosti.	Ovládání hlasitosti/nahrávky 	Stiskněte jednou.
Snížení hlasitosti.	Ovládání hlasitosti/nahrávky 	Stiskněte jednou.
Další stopa.	Ovládání hlasitosti/nahrávky 	Dlouhý stisk.
Předchozí stopa.	Ovládání hlasitosti/nahrávky 	Dlouhý stisk.

Ovládání hovorů

Úloha	Tlačítko	Použití
Zdvžení/zavěšení hovoru.	Tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů)	Stiskněte jednou. ↳ 1 pípnutí.
Odmítnutí přichozího hovoru	Tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů)	Stiskněte jednou. ↳ 1 pípnutí.
Přepnutí na jiného volajícího během hovoru.	Tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů)	Dlouhý stisk

Úloha	Tlačítko	Použití
Ztlumení nebo zrušení ztlumení mikrofonu během hovoru.	Tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů)	Stiskněte třikrát. ↳ 2 pípnutí

Hlasové ovládání

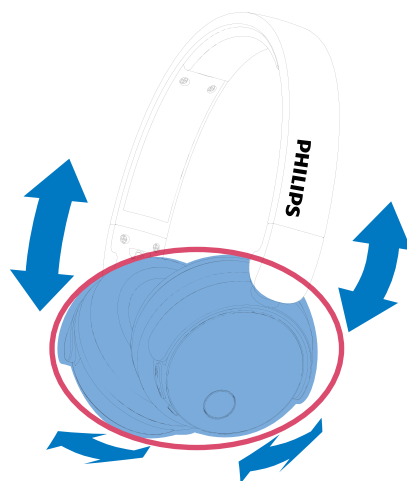
Úloha	Tlačítko	Použití
Siri/hlas Google	Tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů)	Dlouhý stisk

Stav ostatních indikátorů na sluchátkách

Stav sluchátek	Indikátor
Sluchátka jsou v době pohotovostního režimu nebo i v době, kdy posloucháte hudbu, připojena k zařízení Bluetooth.	Modrá LED každých 8 sekund blikne.
Sluchátka jsou připravena ke spárování.	LED střídavě modře a bíle bliká.
Sluchátka jsou zapnuta, ale nejsou připojena k zařízení Bluetooth.	Modrá LED rychle bliká. Jestliže nelzenavázat spojení, sluchátka se sama do 5 minut vypnou.
Nízký stav nabití baterie.	Bílá LED každých 150 sekund dvakrát blikne, dokud jí nedojde energie
Baterie je plně nabitá.	Bílá LED je vypnutá.

Jak sluchátka nosit

Upravte si proužek na hlavě tak, aby odpovídal Vaší hlavě.



Tip

- Po použití sluchátka zkrutte, aby je bylo možno snadno uskladnit.

5 Technické údaje

- Doba hudby (při povolení ANC s Bluetooth): 15 hodin
- Doba hovoru (při povolení ANC s Bluetooth): 15 hodin
- Doba nečinnosti (při povolení ANC s Bluetooth): 15 hodin
- Normální doba na úplné nabití: 2 hodiny
- Akumulátorová lithium-polymerová baterie (530 mAh)
- Bluetooth 4.2, podpora monofonního Bluetooth (profil sluchátek - HSP, profil Hands-Free - HFP), podpora stereofonního Bluetooth (Profil pokročilé distribuce zvuku - A2DP; Profil dálkového ovládání zvuku a videa - AVRCP)
- Rozmezí frekvencí: 2,402 - 2,480 GHz
- Výkon přenašeče: ≤ 4 dBm
- Port Micro-USB k nabíjení
- Podpora SBC
- Provozní dosah: Do 10 metrů (33 stop)
- Potlačení digitální ozvěny a šumu
- Varování na nízký stav nabití baterie: dostupné
- Herní provozní doba 18 hodin se zapnutým BT a vypnutým ANC



Poznámka

- Specifikace se mohou kdykoli bez upozornění změnit.

6 Upozornění

Upozornění ohledně shody

Upozornění pro Spojené státy americké

Toto zařízení vyhovuje části 15 pravidel FCC. Provoz je možný za předpokladu splnění následujících dvou podmínek:

- ① **Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivou interferenci, a**
- ② **Toto zařízení musí odolávat veškeré okolní interferenci, včetně interference, jaká může způsobovat nežádoucí funkci.**

Pravidla FCC

Toto zařízení bylo vyzkoušeno a bylo shledáno, že vyhovuje limitům pro digitální zařízení třídy B ve smyslu části 15 Pravidel FCC. Tyto limity jsou navrženy tak, aby zajistily přiměřenou úroveň ochrany proti škodlivé interferenci při instalaci v obytných prostorech. Toto zařízení vytváří, využívá a může vyzařovat energie na rádiových frekvencích, a nebude-li nainstalováno a používáno souladu s příručkou pokynů, může způsobovat škodlivou interferenci rádiové komunikace.

Není tu však záruka, že v rámci nějaké konkrétní instalace nebude docházet k interferenci. Jestliže toto zařízení bude způsobovat škodlivou interferenci příjmu rozhlasového nebo televizního vysílání, o čemž lze rozhodnout pokusným vypnutím a opětovným zapnutím zařízení, doporučujeme uživateli pokusit se tuto interferenci odstranit provedením jednoho nebo více následujících opatření:

- Přemístěte přijímací anténu.
- Zvětšete oddělovací vzdálenost mezi výrobkem a přijímačem
- Připojte zařízení do zásuvky připojené k jinému obvodu, než ke kterému je připojen přijímač.
- Obrátte se na pomoc na prodejce nebo zkušeného technika rádií a televizorů.

Prohlášení o shodě s radiační ochranou FCC:

Toto zařízení splňuje limity radiační expozice FCC stanovené pro neřízená prostředí. Tento vysílač-přijímač se nesmí nacházet ve společném prostoru s jinou anténou či vysílačem-přijímačem, ani být provozován v kombinaci s nimi.

Upozornění pro Kanadu:

Toto zařízení splňuje normy Industry Canada pro zařízení RSS zproštěná licenční povinnosti. Provoz je možný za předpokladu splnění následujících dvou podmínek: (1) toto zařízení nesmí způsobovat škodlivou interferenci, a (2) toto zařízení musí odolávat veškeré interferenci na něj působící, včetně interference, která by mohla způsobovat nežádoucí funkci.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Prohlášení o shodě s radiační ochranou IC:

Toto zařízení splňuje kanadské limity radiační expozice stanovené pro neřízená prostředí. Tento vysílač-přijímač se nesmí nacházet ve společném prostoru s jinou anténou či vysílačem-přijímačem, ani být provozován v kombinaci s nimi.

Pozor: Upozorňujeme uživatele, že provádění změn a úprav, které nebyly výslovně schváleny subjektem zodpovědným za dodržování shody, by mohlo přivodit propadnutí uživatelské oprávnění toto zařízení provozovat.

Prohlášení o shodě

Společnost MMD Hong Kong Holding Limited tímto prohlašuje, že tento produkt odpovídá základním požadavkům a jiným příslušným ustanovením Směrnice 2014/53/EU. Prohlášení o shodě můžete najít na adrese www.p4c.philips.com.

Likvidace Vašeho starého produktu a baterie

Tento produkt může obsahovat olovo a rtuť. Pro likvidaci těchto materiálů jsou pravděpodobně stanoveny zákonné předpisy z důvodu ochrany životního prostředí. Informace o likvidaci nebo recyklaci Vám poskytnou Vaše místní úřady, nebo je najdete na adrese www.recycle.philips.com. Tento produkt obsahuje nevyjímatelné baterie:

- Nespalujte. Baterie může v případě přehřátí vybuchnout.
- Informace o likvidaci nebo recyklaci Vám poskytnou Vaše místní úřady, nebo je najdete na adrese www.recycle.philips.com.



Váš produkt je navržen a vyroben s užitím vysoce kvalitních materiálů a součástí, které lze recyklovat a opakovaně využívat.



Tento symbol na produktu znamená, že na produkt se vztahuje Evropská směrnice 2012/19/EU.



Tento symbol znamená, že tento produkt obsahuje integrovanou akumulátorovou baterii, na niž se vztahuje evropská směrnice 2013/56/EU a kterou je zakázáno vyhazovat do běžného domovního odpadu. Důrazně Vám doporučujeme zanést tento výrobek do oficiálního sběrného místa nebo do servisního centra společnosti Philips, aby z něj byl profesionálně vyňat akumulátor. Poučte se o všem, co potřebujete vědět o místním systému tříděního sběru elektrických a elektronických produktů a akumulátorových baterií. Postupujte v souladu s místními předpisy a nikdy výrobek ani akumulátorové baterie nevyhazujte do běžného domovního

odpadu. Správná likvidace starých produktů a akumulátorových baterií pomáhá zamezit negativním důsledkům pro životní prostředí a zdraví osob.

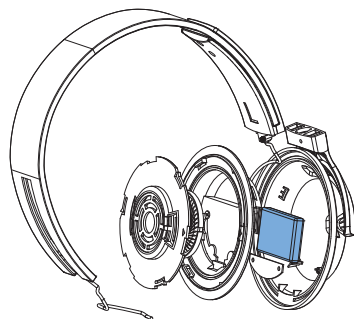
Odstranění integrované baterie



Poznámka

- Před vynětím baterie zajistěte, aby byla sluchátka odpojena od nabíjecího USB kabelu.

Jestliže ve Vaší zemi není žádný systém zpětného odběru nebo recyklace elektronických zařízení, můžete chránit životní prostředí tak, že předtím, než sluchátka vyhodíte, nejprve z nich vyndáte baterii a předáte ji k recyklaci.



Obchodní známky

Bluetooth

Slovní značka a logo Bluetooth® jsou registrované obchodní známky vlastněné společností Bluetooth SIG, Inc. a veškeré využívání těchto známek společností MMD Hong Kong Holding Limited probíhá v rámci licence. Ostatní obchodní známky a obchodní názvy patří svým příslušným vlastníkům.

7 Často kladené dotazy

Moje sluchátka Bluetooth se nezapnou.

Úroveň nabití baterie je velmi nízká. Nabijte si sluchátka.

Nemohu svá sluchátka Bluetooth spárovat s mobilním telefonem.

Bluetooth je zakázáný. Povolte funkci Bluetooth na svém mobilním telefonu a po zapnutí sluchátek zapněte mobilní telefon.

Párování nefunguje.

Ujistěte se, zda jsou sluchátka v režimu párování.

- Postupujte podle kroků popsaných v této uživatelské příručce.

Mobilní telefon nemůže sluchátka najít.

- Sluchátka lze připojit k dříve spárovanému zařízení. Vypněte připojené zařízení nebo jej vzdalte z dosahu.
- Párování bylo možná resetováno nebo byla sluchátka v minulosti spárována s jiným zařízením. Znovu sluchátka spárujte s mobilním zařízením, jak bylo popsáno v uživatelské příručce.

Moje sluchátka Bluetooth jsou připojena k mobilnímu telefonu s povoleným stereo Bluetooth, avšak hudba je přehrávána jen v reproduktoru telefonu.

Podívejte se do uživatelské příručky ke svému mobilnímu telefonu. Vyberte poslech hudby z hlavových sluchátek.

Na mém mobilním telefonu nefunguje hlasové vytáčení nebo přesměrování.

Tuto funkci Váš mobilní telefon možná nepodporuje.

Opačná strana mě na mobilním telefonu neslyší.

Mikrofon je ztlumen. Chcete-li mikrofon povolit, stiskněte třikrát tlačítko MFB (ovládání hudby/hovorů).

Kvalita zvuku je slabá a lze slyšet praskání.

Zařízení Bluetooth je mimo dosah. Snižte vzdálenost mezi svými sluchátkami a zařízením Bluetooth nebo odstraňte překážky mezi nimi.

Když je vysílání z mobilního telefonu velmi pomalé, kvalita zvuku slabá, nebo vysílání zvuku nefunguje vůbec.

Zajistěte, aby Váš mobilní telefon podporoval nejen (monofonní) HSP/HFP, ale i A2DP (viz 'Technické údaje' na straně 7).

Hudbu na svém zařízení Bluetooth slyším, ale nemohu ji ovládat (jako např. přehrávat/pozastavit/posunout vpřed/vrátit zpět).

Ujistěte se, zda zdroj zvuku Bluetooth podporuje AVRCP (viz 'Technické údaje' na straně 7).

Další podporu najdete na serveru www.philips.com/support.



Este equipamento não tem direito à proteção contra interferência prejudicial e não pode causar interferência em sistemas devidamente autorizados.

Este produto está homologado pela ANATEL, de acordo com os procedimentos regulamentados pela Resolução 242/2000, e atende aos requisitos técnicos aplicados. Para maiores informações, consulte o site da ANATEL: www.anatel.gov.br

Značka Philips a logo štítu Philips jsou registrované obchodní známky společnosti Koninklijke Philips N.V. a jsou využívány v rámci licence.

Tento produkt byl vyroben a je prodáván na zodpovědnost společnosti MMD Hong Kong Holding Limited nebo některé z jejích spřízněných společností, a MMD Hong Kong Holding Limited je ve vztahu k tomuto produktu poskytovatelem záruky.

